



Spis treści

Dlaczego kocham Bałkany	10
Dlaczego kocham Serbię	12
TOP Pascal Albania	14
TOP Pascal Bośnia i Hercegowina	18
TOP Pascal Czarnogóra	21
TOP Pascal Kosowo	24
TOP Pascal Macedonia	27
TOP Pascal Serbia	29



343250

Wycieczki

Powitanie z Bałkanami, czyli najpiękniejsze miejsca na półwyspie	34	Legendarna droga SH8 oraz południowy kraniec Albanii	41
W sercu Macedonii – Skopje i Kanion Matka	37		

Zwiedzaj z pomysłem

Najbardziej widokowe drogi na Bałkanach	46	Gdzie jedzą miejscowi	52
Najpiękniejsze bałkańskie plaże	47	Będzie się działo	54
Pod ochroną UNESCO	47	Pamiętki z podróży	57
Parki narodowe	48	Polskie ślady w Skopje	59



Albania

60

Tirana

62

Plac Skanderbega	66
Narodowa Galeria Sztuki	67
Dawna zamknięta dzielnica	67
Najstarsza część miasta	68
Grób Envera Hodży	68

Cmentarz Męczenników i Matka Albania	69
Bunk'Art	69
Bunk'Art 2	70
Góra Dajti	71

Wybrzeże albańskie

76

Durrës	80
Wlora	84
Półwysep Karaburun	88
Przełęcz Llogara	89
Himara	89
Porto Palermo	91

Saranda	91
Ksamil	94
W górę rzeki Bistrica do Gjirokastry	95
Butrint	95

Góry

98

Park Narodowy Thethit	102
Rejon Kelmend	105

Park Narodowy „Lugina e Valbonës”	106
--------------------------------------	-----

Wnętrze kraju

108

Szkodra	112
Jezioro Szkoderskie	115
Kruja	116
Berat	117

Gjirokastra	122
Korcza	125
Jezioro Prespa	129

Bośnia i Hercegowina

130

Sarajewo	136
Okolice Sarajewa	145
Mostar	148

Blagaj	153
Počitelj	155
Medjugorje	156



Okolice Medjugorje	158	Travnik	162
Stolac i okolice	159	Krupa na Vrbasu	166
Trebinje	159	Tuzla	167
Okolice Trebinje	161		

Czarnogóra

Boka Kotorska

Herceg Novi	176	Wysepki na Boce Kotorskiej	180
Okolice Herceg Novi	179	Kotor	181

Od Budvy do Ulcinja

Budva	192	Ratac	199
Sveti Stefan	195	Bar	199
Petrovac	196	Stari Bar	201
Sutomore	197	Najstarsze drzewo Europy	202
Twierdza Haj-Nehaj	198	Ulcinj	203

Wnętrze Czarnogóry

Podgorica	212	Park Narodowy Durmitor	227
Ostrog	215	Žabljak	227
Cetynia	216	Pivski kanion i monastyr	233
Lovćen	221	Bjelasica i okolice	234
Droga do Kotoru	221	Góry Komovi	236
Jezioro Szkoderskie	223	Plav i Plavsko jezero	236

Kosowo

Prisztina	246	Mitrovica	254
Monastyr Gračanica	252	Okolice Mitrovicy	256
Kosowe Pole	253	Prizren	256

170

172

180

181

188

199

199

201

202

203

208

227

227

233

234

236

236

240

254

256

256



Okolice Prizrenu	261	Okolice Istogu	266
Z Prizrenu do Peću	262	Peć	267
Istog	266		

Macedonia

272

Skopje i zachodnia Macedonia			274
Skopje	278	Tetovo	294
Okolice Skopje	289	Szar Planina	297
Jezioro Matka i okolice	291	Park Narodowy Mawrowo	298

Północno-wschodnia Macedonia			304
Kokino	308	Kratovo	310
Monastyr Sveti Joakim		Kamienne Lalki	312
Osogovski	341		

Jezioro Ochrydzkie i okolice			314
Jezioro Ochrydzkie	318	Park Narodowy Galičica	327
Ochryda	318	Park Narodowy Pelister	330
Peštani	325	Brajčino	330
Monastyr św. Naum	326		

Południowa Macedonia			332
Bitola	336	Wodospad Kolešinski	342
Prilep	338	Wodospad Smolare	342
Bansko	341	Jezioro Dojran	342
Wodospady Gabrovo	341		

Serbia

344

Belgrad			346
Bulevar Kralja Aleksandra		Trg Republike i okolice	352
i okolice	350	Ulica Kneza Mihaila i okolice	353



Kalemegdan i twierdza	354	Wyspy na Sawie i Dunaju	357
Świątynia św. Sawy	356	Miejsca na krótkie wycieczki	357
Zemun	357		
Wojwodina			366
Nowy Sad	370	Sombor	387
Sremskie Karłowice	377	Vršac	389
Fruška Gora	378	Okolice Vršaca	392
Subotica	383	Sremska Mitrovica	392
Palić	385		
Wschodnia i południowo-wschodnia Serbia			394
Smederevo	398	Okolice Zaječaru	405
Golubac	399	Nisz	406
Park Narodowy Đerdap	400	Okolice Niszu	411
Negotin i okolice	403	Leskovac	414
Zaječar	404	Vranje	415
Zachodnia i centralna Serbia			418
Kraljevo	422	Kruševac	432
Monastyr Žiça	422	Čuprija i okolice	433
Monastyr Studenica	423	Topola	435
Park Narodowy Kopaonik	425	Prijepolje i okolice	436
Okolice Raški	426	Góry Zlatibor	437
Monastyr Gradac	426	Sirogojno	439
Nowy Pazar	427	Góry Tara	440
Okolice Nowego Pazaru	428	Čačak i okolice	443
Vrnjačka Banja	430	Ovčar-Kablar klisura	443
Okolice Vrnjačkiej Banji	431		



Poznaj Bałkany

Krajobraz	448
Na stole	550

Zaplanuj wyprawę

Pakowanie	464
Dokumenty	464
Dojazd	466
Informacje	473
Placówki dyplomatyczne	474
Jak się poruszać na miejscu	475

Bałkany kiedyś i dziś

Bezpieczeństwo	483
Pieniądze	484
Telefony	485
Zdrowie i ubezpieczenia	486
Ceny noclegów	486
Język	487

446

455

462

483

484

485

486

486

487